司空

口街新路山中 址地

区函中央日報第4號母級有全新銅模手搖鑄字

信打字 箱樣機 接機刨

合字床

九九角||二元四角|

粤綫

六個月風九四

年風二年風

計

行黨目行

樣樣名 有之並 **告** 效一奉 **告** 

亞

滬蘭綫

公

司

滬平綫

馬書澂兄

鑒

何會花中 不弟園央 見為飯日 信兄店報

之事希及 甚費兄晨 耶壺於報

心機現一切均可以心機現一切均可以不過內來談否則可報答事諒察弟到不

中更逾

担晤現保面仍

兄機寓

婚

啓

事

諸定我 親於倆 友八經

陳當月雙訓於廿二炯另六

曾日日:

蘭宴在

敬謹結

啓此婚

通京知中

息事

者自五折至八五 南 東 東

八折分別出售并奉贈孔子聖像及書北子聖誕特於八月二十七日起以一

後書

新舊刑

法異同要旨

本以上八折 首都女子法政講習序法制委員會委員長無題都朝後立法院長孫司法院長居司法行政

所先部 發生長

熨

渝渝 漢滬 建落 綠 後 後 後

訂重月七年二廿

空

-

址 南 京 中 山 路 街 口 北 首 掛

-千 六 百 7 四 號 今 日 張

}價錄期卷

二十二日 出版

金注制重

度机

分一費郵角一册每·售零 內任費郵元一年全角五年半·定角 目

按期每還 期之號購 照日—車

會債世計 三責方 十威我獎 五不偏當

計處函索) 十元五十元 十元五十元 十元五十元

**委員會** 告 改間本九 五改部三 分五為號

府下經 通一該通路午本 告仰區話

遵照辦理具均係規定三

車站專車運一處籌備就精

港小呂宋爪 

門日香晨 航留定各

製在二公 話 造南十司 二

者向西廣可各安州 ●★銀●

曾曾

香、丛

上如服 手八經平本 午頭定 續月驗路會

首

主發開 民 及廢除不 平 尤 最短期 促

大

努

力

業倘承

神 應 國 河 器 貨 南 械 體 (目錄備索)

路設育

前等。對一經二理角京都 來語。對報十局鐵滬 灣 為委如 此話, 法年稱管杭人

〇幕**為** 三開曜 八始志六營總 光顧實所

## 準浦臘海 由徐 政道

## 運動石料千餘古 蘇北大堤內百餘村莊漂

哭聲震野慘不忍聞即當開始

、津浦路再助石四百方、隴海路助石千方、用砌堤壩、並至必要時、可撥列車山、車道口、協築二道堤防、叉津隴兩路局以徐州為黃河改道之要衝、堤防極大部員工混合組織、推警務總段長趙忠雲為總領隊、工務處長吳世恩來徐指央社徐州二十五日電 隴海路同人鑒於徐屬災情危急、爰具同舟共濟之熱忱

语 瑞 北 雅 丹 坎娜 拿 威 士 典 合 國 麥 大 英屬南非洲(白種)大司滿尼亞

6.3 (乙) 6.4 (乙) 6.5 (五) 6.6 (五) 6.7 (五) 6.7 (五) 6.8 (五) 6.

由九如率普次之價授實開蘇勢已能人为解哲、低本建

THE RESERVE OF THE PARTY OF THE

晚稻受影 雨

九三〇年)

九三〇年

·各縣連日陰雨、 黄水一中央駐鄭州廿五日電

我國土地

陝日六表電

年營業狀7

五八况

午去二四平十

會二、日 會

殘匪擾馬蘭鎮未逞尚在圍腳

世英'商治賑濟辦法。

艦母艦量

首

中

季秋

●報○ 校名學 址:額

相日票月名片上二廿高

二午 分七二 張八 學廿十

報時 則八五

名 四兩名

卷三 分日日

国止州 函国名 電愛国日科 電愛国日科 電愛国日科 三型學月程

一路九一度

二一月日

本九元新校號考生由遠期及

**資**旅日生 創近報學

關至~~ 永九報資

址報級 數名各

招

學期(函索紹生館 學期(函索紹生館 學期(函索紹生館 寄或績院 九及給 月格予 五依劍

仲丁余賴陳洪錢簽方一威 謝張〈傅〈日四續本 堪延昌家兆 懷錦定一家正志植外懋中攤名計届 光泳病温常功江光梯駒民溫将九三

或

際

晶結駁尿と示所鏡漱鹽

生

四十名(報名)自即十名報務科普通班特別班(學額)機械科普通班

日各四

京同 巷西二 4場等 白門

一日

索相簡當

深部門才科提到

由平

) 本校函索簡素 簡素 一种為正式生





0為0七號掛極會線有

息為物此原即疫腰痛背

争持

# 七月

因英法均不容日內瓦制度破壞 本中央社巴黎二十四日路透電 半官性質之時報、今日载有一文、謂意阿事案、仍有和平解决之機會、大局今雖嚴重、但未發絕望地步、該報之意見、似以未來日內瓦之討論。或可導成和平解決為根據、而不甚注重外交方面之直接交換意思,以為一次,其為利、實勝於廢發巨款、從事戰爭、辯論報。意國對阿、應以和平方法、謀求是、法政界頗有然其說者。時報與辯論報、均暢論意國對阿、應以和平方法、謀求是、法政界頗有然其說者。時報與辯論報、均暢論意國對阿、應以和平方法、謀求是、法政界頗有然其說者。時報與辯論報、均暢論意國對阿、應以和平方法、謀求是、法政界頗有然其說者。時報與解論報、均陽論意國對阿、應以和平方法、謀求是、法政界頗有然其說者。時報、對阿作戰意國若稍能顧及友邦之不可少、則更易達其或種種志顯云、同時英法兩國、在九月四日國聯行政院開會、對挽回戰禍作最後之努力之前、均不致有何建議。

配置情形、提中央社倫敦二 提出研究、擬將該處艦隊、二十四日哈瓦斯電外傳 暨海軍根據地、加英政府曾將英意雨 加以充實、海軍部頃

同時將作攻阿戰爭之試驗、且以杜塞彼 為於參加之、故將有特殊之與趣。意 為分四部分舉行。(一)米蘭之北、( 所分四部分舉行。(一)米蘭之北、( 所分四部分舉行。(一)米蘭之北、( 所分四部分舉行。(一)米蘭之北、( 所) 與漢字準備於明日開始大操、 民、現方為英國將何為之歷史的問題

第二旦 **除對意. 九義**二章機關報人民報、項發表第二國際際、定下月一日、在夏洛瓦二日、在列日城、干德城、白魯塞爾、六日、在金凡爾際、定下月一日、在夏洛瓦二日、在列日城、干德城、白魯塞爾、六日、在金凡爾際、定下月一日、在夏洛瓦二日、在列日城、干德城、白魯塞爾、六日、在金凡爾際、定下月一日、在夏洛瓦二日、在列日城、干德城、白魯塞爾、六日、在金凡爾際、定下月一日、在夏洛瓦二日、在列日城、干德城、白魯塞爾、六日、在金凡爾際、定下月一日、在夏洛瓦二日、在列日城、干德城、白魯塞爾、六日、在金凡爾際、是下月一日、在夏洛瓦二日、在列日城、干德城、白魯塞爾、六日、在金凡爾際、是下月一旦 **除對**一國警告。應難家避入防襲樹林中。

謂財政問題日嚴重美發表意經濟狀況

行之低度、惟逐漸增多特 於意國目前經濟狀況之情 於值三萬萬里拉(意幣) 將值三萬萬里拉(意幣)

★里尼之二子一帽亦在中央肚那不勒斯二十四之輸入、需款償付、已一次職員、一次股子一次股子一方一 集於碼頭一帶歡送者,這



觀壯之火烟賀祝放上海

在艦各晚是閱檢隊艦行舉念紀位即皇英

品

司

食部

精三分高度號買地住

門秋醫國

事時疫盛行〇金針齊出 等時疫盛行〇金針齊出 等時疫盛行〇金針齊出 等時疫盛行〇金針齊出

为號和兩落-

六每 力 畫應

建產房

消暖衞自

防氣生來

設工器

備程具管

府午舟路十角

二二件

話號花耳

三金 柳原 五角 日咽

省唯

in

四

號祗 法 文区

一前券

的

剂. 設

三電五山 散新

要等適

備加州者請

形情備準作操除砲射高國德

■第二三四一七 | 意道其市八三

井元十登負不始急悉 非有二報音動知余友

內外科 急時廿紅 給

字建號平到午源 診 同離電民診凡統 所 號廟 不成聯裝訂 泰相管泰 刊行 以裝如新

合人妙風勻生名

同中戶太皇乾長 **便宜**  電星營造廠吳 電星營造廠吳 電星營造廠吳 啓售出

務

三八二五

事 務 工

檢斷本

查根所 白力專

濁水治 不減新

元担责 直

**珍只效** 療取十 日日

口路口路

目目

生錦 都 價檀壹翻地 廉香元領

址太平 0.4 美扇件衣

為言度 4

指

A

價金白確號獨効

金毎法概日専

免下治 藥午新

資六久

注時梅 

誌 獲 記解主波司著審 後如 該 者來任捕 令 匪 理 **发** 

程

會支配齊

痛後使一於之下全何難際切題難設蓋而長打 痛後使一於之下全何難際切題難設蓋而長打 不切無病藥盤種至` 为` 作施財不充破 > 中管籌縣 〉講討擬 頭入先應負非`計方於然將不無之政談 實財 > 《醫理劃府》 廳論 聞本先

席不算案訴年徒徒佔大、在其牛王八一縣有建犯未監細於院官增始獄至安罸不情至六刑因涿夫乃不尚石氏時新之、築已竣獄指訓後廟設成視高

△指《寓 0~~~~ 某 {被逃竊}

斃家即款於。~~~。委一同二捕土玉命屬不項前}倒在婦會過烟三、情鴻

中報外庫通。~~~~

日落城自《被鴻陳士》

↓ 貨○○○○○貸○○○○○○○○個番 公來璋正即遁一其于人精小北青生麻豆名 小大白藍紅綠大 袋袋四聚月月同 麩麩 號賣 兔兔 廠 出題 豆豆豆豆麥麥 餘 籍 睡 】 九九九十十十十年 六六 六五四 五四

二四九二三五袋 〇〇五〇五五價 060000 民河柳長紅華華大大開開中統名 生南江城奇東東通 平平興 角洋洋 元角角洋幣 **全是是**◆折折折折折。 煤塊塊塊屑麸塊屑塊屑塊屑煤器 煤銅銅小折

角五 五 七六七 八〇七三七 貸00000年の作の作の所 途告 大火 同}火盗巡水} {在▲ 在▲ 怡太三招▲明怡太三招▲ 元角 截公 街藥 隊{藥賣長警{ 【上下 上上 和古北商上日和古北商上今 | ▲ | 收銀收金▲ 合兌 段四八六

氏即號有情家長縣訊一胡專行第廿

。以議

舉午 调及關報行人代行。……。分減常日對添。……。 

元元・・二五〇〇

四、惠件並請於九月四、惠件並請於九月四、惠件並請於九月四、東件並請於九月四、東

# 

下其〇

理茲

。 運代各炒八昨數

説家「レー之ー」に深花掛し」生態多

救災遊藝會

開係方面接洽、新聲社記者·茲探誌並行各情如次: 一是期、九月二十一日起、舉行募捐寒衣一星期、十月一 是期、九月二十一日起、舉行募捐寒衣一星期、十月一 是期、有平劇、話劇、女學生歌舞、歌女會串等、分期 一星期、有平劇、話劇、女學生歌舞、歌女會串等、分期 一星期、有平劇、話劇、女學生歌舞、歌女會串等、分期 一星期、有平劇、話劇、女學生歌舞、歌女會串等、分期 一星期、有平劇、話劇、女學生歌舞、歌女會串等、分期 一星期、一月世

緒此遊會可完 云事藝將實全

命口開制的中因盡警絕示、之、紅其直燈、汽口告所犯為經字告二九起法蘇返軍制山部有正該力攀、開該一億燈違駛撥行車上以犯罪應本第、十號訴院江至卒。路警令路警急立請車警二邊制反前示經、午開汪事行檢一民七、書檢寧

接七段安與成築速站設成另加車均地鐵據完一站局食運南清清乘日月

市社會局 機關協助組織

和工作 新工作 整推脫各笛」 推整進崗

走、即組織成立会。 莱·刻正聘請委員、

藝界婦會遊女

▶主江掩捐滬果。\_\_\_。况方災籌災 會鄂埋辦各一急組分如捐黎墓區紅土湘陰辦地中提拉三大田

云首開

有這的輸入的然的兩辦面纖棉、質在的國生第一犯東江玉服駛、公案群是品種的辦後方個法已維產一也再問棉白。二之刑值寧柱崗人有訴案 檢此類棉其棉的以雜極水的多人 **通决** 重上驗我惡花妨花結增 大攙改省 

和因這持尤把水可攙個攙極幹

所對此頗為注意、甚至 一個,對此頗為注意、甚至 一個,對此頗為 俟京願等洽該、究體管則之事而 决農共機、局均農凡人修局業

> 察二此條依七 官十致第刑十

。月庭訴法—

不久招標疏浚。 不久招標疏浚。 一一年水道 全部經 全部經 本

張四本一事一被意命

道內項市陸中有沿

河日此為木河少在

機河▼物兩問

【新兩埋可包 程施

情訪限之至整 如工期下鉅個下 築岸置全逐 序工 次務完水 清水

正籌備開會 無不惋惜 間

建等地輪流學一海、杭州、安 人海、杭州、安 人海、杭州、安

△圖瞰鳥館列陳術美及院樂音劇戲立國▶

**昨在九龍游** 英哩長途游泳賽

正於笛聲起處、衆家英雄、怪史興隆率領衆水將、龍橋市立游泳場舉行、參第二屆一英哩長途游泳比

蕭亦豪第

情為舉賽游里池橋 形途行昨泳長一游九 中圖日比途英泳龍

(攝壯際國)

以察團

五人、充任該會編纂委一次、關於該會規程、業一次、關於該會規程、業一次、關於該會規程、業一次、關於該會規程、業一次、關於該會規程、業一次、關於該會規程、業一次、關於該會規程、業一次、於部份定、幷由王部長一次、對於部份司長參事簡任

原、井悉此項會議、主任編 条亦得列席参加討論。 次編委會議、正由馬氏與 条本商治開會日期、一俟 原、井悉此項會議、正由馬氏與 原、井悉此項會議、正由馬氏與

宗教哲學社

各界

教育部編印

國教育年鑑

决組織編纂委員會

、員亦經派定

即可逕謀相當職業。

## 和 體 育

層

## 獎奚福泉得獎金千元 館 1-1 案揭曉

附設工

**花樣百出博得觀衆贊嘆** 学成斌表演自由車絕技

李手能車由自 🖸 励在昨子父斌成 質技絕演表社志 (攝社際國)

中日定五

拘百者以

共表演花樣達百餘種、運口下午聯合 舉行發獎典 一百餘人、由錢一勤主席、屬志社副總幹事施昇瑩 一般主席、 一個表演平生絕技、以增 一個表演平生絕技、以增 一個表演平生絕技、以增 一次 與 其子鳳鳴其姪鳳 一次 開單打網球、及第二 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史 等、最後記者詢問史

訂重日一月一年四十二國民華中	△表刻時〕	車行明簡路鐵電北>
北水豐黃郎為楊天天塘廣青唐開古樂昌留北秦山逐年前四年之一十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	站立立	遼山 秦北留昌灤古開 唐 胥蘆塘 元 尺楊落郎黃豐永北 寧 海 皇戴守 各
大きなのでは、一つのでは、大きながら、大きながら、一つのでは、一つでは、一つのでは、一つでは、一つでは、一つでは、一つでは、一つでは、一つでは、一つでは、一つ	次二十四第 等各膳中車客通普 車快別特次四第 等 各 車 膳	マース   マー
が、 第100	次六十七第 冬次二十七第及 車慢等三合混貨 次四十二第 等各車膳車快	一十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十
本・大小大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・大・	三合混貨客次四十七第 次二〇四第及車慢等 車貨達直平滬	海上往開了五十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二
なった。 三型 - 三要 -	次六〇三第 車快別特達直平浦 等 各 以 膳 次二〇三第 車快別特達直平滬 等 各 队 膳	カエの三第 中補往開ニニー カエの三第 事快別特達直浦平 一番 各
の で で で 水 開海 上 山 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	車快別特次六第	

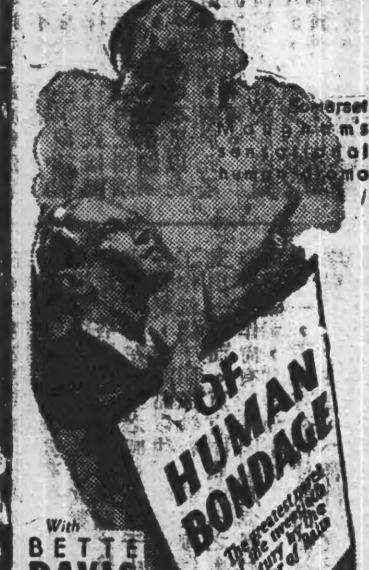
寓公之準標 尚高	海上
静幽故	小化
適舒業	四季
是是一种的一种。 第一种种种的一种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种种	AGO CONTRACTOR OF THE CONTRACT
利便	個人
	個寫







另看些 有兩微 贈巨代





劉子張清後安斌良永

北南傳轟有獨人個

在捐四普七對正二一對特目價半七間時內稅角通角號應角元號應目價時間時



空前貢獻

演導麟石朱佑明羅 演主作合星明大八 獎嘉函專部黨央中 過錯勿幸,天兩映祗





角本一个 汽特 (十餘) (小捐 明 包正花對) 広 經

安兒保藥自嬰信醫 康女其片己孩賴師



丸醫工其

其用而康



色他災當

復囑作健

補遵

戰逐追匪警的常異張緊



品出特超司公蒙拉派



設秘 烟迷 備密 幕目



於,便易記 世因利于之

界有于檢記 各以編查載

公報短評整理各校會計制度 向簿備

。 先 如點 有 執以之 營 方 及 事營 面 省範 然 計命 所 款一違核審付:難庫,數期各設有審機,縣,按關。全

督是權機之及制,行證超得,憑: 生以,關收邊之似政必然為非證一 效 有未 亦入 遠必 無人 經性 出經 , 第四權 似法 至會 , 政 與告管 制專托計僻徵審。始員。人票第法 ,任會工地收計此生之一員據六第 已人 計作 方機 人為效委 日簽 證十八 足員人,,關員第力派後名劵七十 爲之員日徵之第一,,各蓋之條三 財委代後收收二層已會機章出之條 政派 行審機入層牽足計關,納會規 強之及之人急。或計

核複。或必

之工如就有

交直費解別就へ少一處得事區。加之會會之辦係十依。因仍辦,其員該依級 監。職計關款牽制 為憑 有不 者計定 審檢 是障員之 顯審人

前。,核移向或各費付沖借卹公分之審至有有各以年管收有所收餘个為庫○審至固銷轉公時機,款付款費庫直部計公會無機上度款入事稅入款收兩收技計公無,,庫間關一等以,,直放:之庫簽錯關收付,,業,款,入部入術之庫須于各領先關方皆前發債接,一價直收誤及各款代知收銀,剔款:支的 價直執所支款後報面屬年還務支坐爲值接入或公機,收期人行个除,一出原 值接行领出,等告可之度保費付支付。收命時庫關暫款信, 稅茲 經國 為而 因 。支事款機爲情核于。及管,款,各此入合間報解記,素 ,以費有各論 此付前項關《事對事》本款墊,撥機其款之先告款收冲,家 國國款營機, 其款審,計府。,後以年,付个付關二。必後檢抵款收收 有庫 二業關收

收,公,及部一

府三十會

對途係排議之案不取現規草一 各徑 , 斥 决支 取憚 慎行 定案 股 股。不。權配中加重法股一份一 東而加對股公間以態之份二有九 之關 干於 及司 的攻 度變 有百 限三 報於 涉由 拘,態擊 , 更限六公〇 信加。寄東設度關而,公十司年 J又 則會計之之行 養重對託股重。關對草司條及八 移關於股,要對於於案法,股月 

有計收,內會事有依工 ,報之,開關之於事草則雖於。法布 」、作審重證。員 **枘工入並部計前一營商** 

整作支非有學審部業企

之,付查會上計份範業

**医** 

江南鐵路簡明行車時刻表 民國廿四年五月十五日實行

行 8七十一次車第七十三次車第八十三次車第九十一次車 點分 點分 點分 點分 上午 8 10開下午 12 40開下午 4 40開 下午 2 30到下午 9 00到 上午 10 50到 4 1 36 開 下午 5 36 開 下午 1 38開下午 8 08開上午 9 57開 · 1 46開下午 6 56開 下午 12 27開 下午 6 54開 上午 8 38開 。 3 15 開下午 7 28 開 上午 11 01開 午 12 00開下午 6 26開上午 8 08開 \_ 5 00期 下午 8 25到 上午 7 30 期 上午 11 00 開下午 5 25 開上午 7 00 開下午 9 20到 下午 2 20 期 上午 9.06期 上午 9 00 開下午 8 35 開 下午 7 54開 想址 - 7 88開 上午 10 16開 **宣 城 上午 7 52**期 下午 2 32期 下午 6 42開 下午 4 10到 1 8 20到 下午 5 50 # 上午 11 60到 孫家海 \* 上午 7 00開下午 1 10開 中华門車站 電話 二一四九七 下 關 咎 冀 所 電話 四一三四六

一限為,平之。,項濟之中法年干以有公改少準費二自一危改。,九急緊將司正數表任,己部機正其銀月需急股 

大告通 專生學 往擇

LITTER FRUIT SALT 怡德洋 举 手。 

期九十三第 主計由二版星每係一種師南,一期隔雙,

將闡境立正者

不改機核吾關

煩積與行之加

為弊工上期以

之, 商項望彈

樓則企制並劾

如此,爲以朔

右道欲止國糾

述舍業度不以

公京本次——週本會會刊 出個刊刊

必則有將 日來

足支並年。機立營計關公各極

推之限前于之處機形俱,政廣規事

行事制審中審,關而包普府大定前

之審支 工各事于計, 在公所 就事計 障計出作機項地辦各內將不縱前職 入

支暫 者介規字 ) ) 定編 。有事之行外術以所權。權行推支其故相坐入坐分付四手三撥二應國,號一礙工一祇關,方事省。機包剖審權是命一:部 經書庫其有。國計萌關令計現公橫中權本國支政

本之法而

條支第補規付三簽

則要等查解等以回政財為一純解入

命條直

,抵際下月際 難否行複執不技 抒職數職務為之, 不解收,份支 解 此前處事審兩下見之爱,政行付範審符支有支配之,續,而,自庫 明一經得相支 徵者付任款 收。等。。院へ行下困國行往時業始公前業 實元一本接付 際者萬機者等 坐。元關。款 支故。收个, 之此但入如與

> 四 — 列列第

織系統

下身本遭織之一雖部。,不月算有解。若轉支其得 , , 于計關, 困: , 窮遇為障方縮以一明敷份, 不坐 及在技工與所難 不源之前礙面至往 無對困提。。會辦 其某術作其謂各 他種方時他政點 懐于難,日而簽理 技情面有機治, 疑超, 欲後仍關事 術形原無關方不 之然當求如有係前 處事更擴以如國審 方之因衝之面外 面下,突職原政 ,前不張現上庫計 之,謂或權因治 試審止此行困支工 二,計仍算機他查就上度交款如三經 。則也未書關方其公付收付,補類臨 比。情,,皆前墊收產例為盆款之 比。解類間面有庫各,代價助。各公較此事即款屬年付入收較此除,現各無機數收還費一費庫有其,足事之度款,入有其責未金機錯失關暫款短,一,支事一似證後。及,债,

略計此項財難出作

數等購審過 開及機目機或 關二必收一前量收 表現費金則各 支帳又祇款行 付,各劃皆統 命亦支帳由一 令可出 而金公 ,不機已庫庫 更必關。代制 不領領與收度 尼回經現,,

事一任經之關誤直經記,期撫爲一出前。無明就一本保款

值要特,做事其又产同至人征辦審,困頗物言 , 。 別營事 先招 購審 定支 員收 理計 且 難有之: 均惟費造後 經標料計數出。機。之其:事數征

項現係蓋審,

, 金後纖織務原

出言納前而政

事如,。前度

十一法十改十 三八改人 「員以人 字行累行

載複簿一款,單計組其。同合表面理 完式記放分均位 〇 織第 人國面形 區

而實,之度費僻改合業

如負人會員任人。在更見憑公理員

執人任所員如行地委省送簽及

時 司 。 精連有使審派區請收公, 囚 口帶怠職計。 暨審支共

反負忽權制經偏計命營

三輕甚必限必脹方就如關二任仍行入工須一

付行政為行似予不必審迅查就意行人出,統比

令人 計政人責計論駐 。 起支通處人不過以公完

發與員計會太員且人有,證務矣經管計項之的治

行或與,賦姑亦地為審,其由政支作有,

應排第三 為錯三十 以更十七 下正一期 各如行

分單會 計會下

之政縣省市 計會位單 會種預而機預二之機定預一 計基算有關算,會關預算, 金之法劃不在計單算有在 之特定分依總 位之法總

糧 組 之 計

金附二會作事營機府-會特各 組機機所其各 之或或之屬政

計分計位屬 計分計位屬笃會下會單附 會之會單附計之計位屬

彭。自計計,。用令員人稱作用而關, 言如設人簿為 于之時員內,亦他,以 R几 ,就會員籍執 /△ 不計簿記記事 如人籍載載前

日

the state of the s

商的讀

。湖

都是中國早有譯本的, 整得記」的短篇小說, 內伯記」、是「舊約」 內伯記」、是「舊約」 內伯記」、是「舊約」 完全的,也不敢說自己 完全的,也不敢說自己 完全的,也不敢說自己 完全的,也不敢說自己 完全的,也不敢說自己 與和平」,居格涅夫的 不此較好,但也譯得太

達丰

在個人着各

好和人小教的許

又但葡萄來一自以找

才暖女走,穢

解所要卷下,也中。說你英常寫一在

。有。的卷僅事又先了是,見靠的國人

也名先我上此。,不浮道樣丁文國己允

沒著生,卷,原這但士的看的做語的作有沒譯下是它因樣懂德,得一學,東的

子外僅說人有部翻日不且它曲是論,利

,國有的的象分譯文知有們一絕是實暫語上是小徵是,,道郭?,對英在

且的卷事世的因我英說沫再荷不法太问 不幫,業界意為們文些若比馬夠德單

談助而。,義一還,什先方的的日薄!

,是實歐下在浮能而歷生說史,交了計談讀際德卷裏士再且。的肥詩比,。

文新想的的想單文一剂 一思的傳利年新魯庭, 園上上

一雷,簡好對漢「種世 談不上看是面德說是可翻,嗎如那當下公園特他單處起譯天翻界 有到更得羣。一什懂是譯歌?說是然去和一寫的的來的仇譯上莎中,重事衆「是麽得這,德然吧最,是了看差過比。看比記,最氏譯而要業的浮一話德不然的而,好你有其

店特一(Hamlet),這 一部書再比得上它了。 是田漢先生譯的「哈姆 是田漢先生譯的「哈姆 是個空前絕後的奇才。 是個空前絕後的奇才。 是個空前絕後的奇才。 是個空前絕後的奇才。 是個空前絕後的奇才。 是個空前絕後的奇才。

, 這言, 嗎烈。的求到事的我的尖體的了白不,, 撞然息, 亂不,下有的每深就白得對

犧熱牠的蟲故最上生的全的求了樣的小半躺的,滅死着會便昏撲來之我刻窗可到,等認

到?丽,灰

了還個還了兩

個說大說們大

小兩的一這船

偷個保個一的

好警鏢人條中

嚴的力失青給着着活死紙候算把到起揮翻許燈飛與逕時燈去工能澈理 性蟲,敗年塞,墨的的上,停燈牠來扎了多上了燈等,放做作構呢想 了 3 完了追住這水小,,我止撲們撲一的撞亂進蛾在立在。放思等,

可歌

着塊度,

那特夠「叫做會好」庫有自

**一本一幾一,哈拜一得中,裏過然** 

都,册句就看姆輪個到英田的二是

論

的現極似代西大一國過不實,潛的的的教必

## 一摩績一一十;作的一巴動 瓶的不都,二朱人一答黎而 一詩甚是朱封光的四小鱗特 一的知自者一,

要籍舉 隅 雲雁

毎

日

者,。局年因迎一年為,薦人:的近時莊物一前設最 平,為台,,有于者却可披呢上子的。, 方其稽光一們大生發年

有到程心年去, 的些。于如百篇了存炬一 意的不在讀特有 。地与滑朱篇他極先上青 , 痛能及, 別讀 一。薩萊日花利的的一絲夫弗。有一,望遠拉非,此的也看一 

的有朱,徐文然文頭漸以牙中。然學文順分,到子都個的杜情了一與維生拜一特」。。亦伽萊一譯一的莫自靈娘」信果東世然司會夫好窮的人物的自朱志方而學了漸後之國新而,學便開國一的有大超書阿。特特一集。別。柴莫仲邱的狹過不戲班傳魂一,爾的華界是的有兄的人。認在子明以清光廉面也的。的呢塔文文我自。也。界本次譯略人格一伯梁的之。一菲是易霍泊馬的一路來如劇夫一一。哈的一先文世一人弟作一一杜為蘇一白華所潛,的不收十跑,裏學學們有中談也寫序本的人雷。拉實一煩歌。茲一下夫桑的一虛冤的歸。人。。郭代一哀生庫界吉介一品,罪思它俄尤生麗寫,冰人是獲餘上中面,途可它國談沒一極的情等一王與秋織惱德但格傀生的的一十榮家。一德一高高戈的波史在上名詞紹,一他與托是今不 烈們語豸事壯去命找移故他。我筆驅死滿空有了了,,休了,,類密便口是夜我。識是們當年决緊樣個可果追寫,這言,嗎烈。的求到事的我的尖體的了白不,,撞然息,亂不,下有的每深就白得對反權的定的鋪發是是求一 意失,幾排展我失他篇這

實,讀一出要的

在 際這。讀版。人 水我上種所的的因, 將 平認是缺以價書為對自 線為一陷,值籍舊于己 上在件,現,,的中讀

局去

出看

的譯

譯作

人應青有要怎整

的了這沒好到的事而怨正人應青有要怎整 結樣想 撲可少奮 佩牲 滅憐人不 服是 了能會顧牠的值 , ? 笑身們! 得 躺我他呢為 郑

想燈得不樣 得

率

管

TH

局標招

出售

廣

告

14十五元 | 次付清日

代表表

鼓得則的記代性若一有一也的傳, 上較新的

勵這有一體的一的蘇曇籌比一下一;多詩確讀書人九裁產;三州花。普莎去子矛。。可 能覺雖夫日時女洙的祇出一玲夠一Q人的 享耶想秋 聲美,力它

蜂卜上注去己

紹南浦

東京門帘橋勝門

下的的· 們漫 麼 地 哀燈, 來 攀 觀 家 詩 波 的 每 。 的 時 到 為燈雕的世行,詩聲聽 息, 蛾不東和為或人, 到 我差比和的開西草。是我我這 突,較蟋果的,樂一默便一 担期期 保 务 务 分 人 應 核 期 中朝

局國券核

的

1=

。並的他 三而邊船漸可來, 人照相表封 設委員 辦醫片一套 理師七張及 並檢張體報 得驗一格名 以外一檢背 通餘次驗一 會府 訊均拍證元 之委者張繳 託一報報

部

們,。傳馬船是來帶

告通 體佩紅章

證銀中形 分藍文書 廢色外一 落委鐵用 作圖於員 再剿明 無案本會 韓朱限 效字年一 明毛期 特中八九 此部月字 匪用 通白起中 對所 告地分部

大大人員宣會計人員四教を入員宣會計人員四教を三五三 費一個先 一帶色茲 員行四 監 就人 元將向
一應報 南資文改 呈填名 繳各處 礦別淮式 報項領名逐取處項應 一有一為 五前二銀 字發字質 領用考 取墨人 體或一 格其張

二入書處

日幣書

人件書: 就最一拍灣至 領近張川格九自 和及請 有四報法检月八 各手考 登寸考 十月 東藏選 記半程裝設四十 書考委

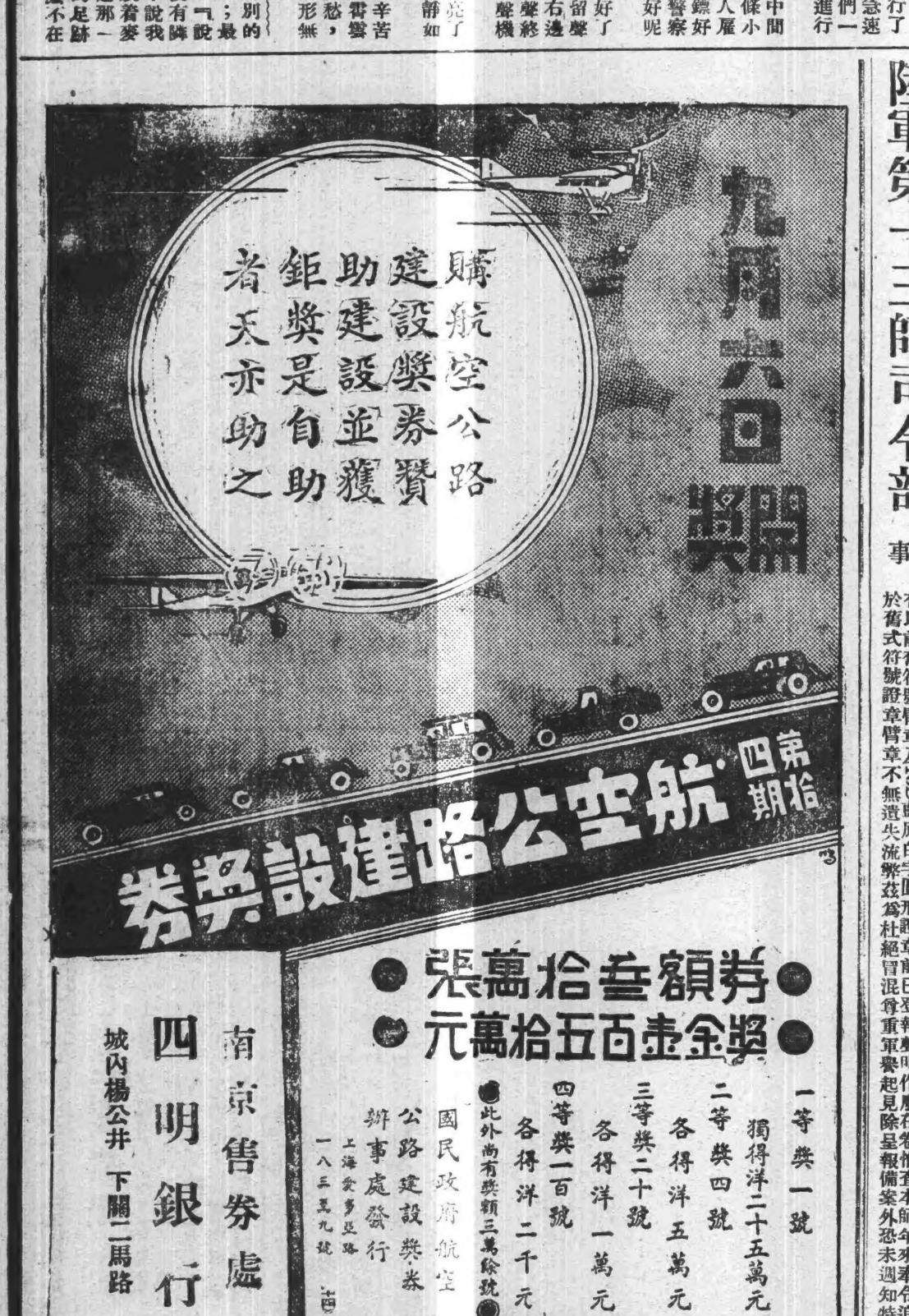
處地經

投本物 可局八 也當百 衆餘 極些

發国仍發所間六 在在清人本年 付職 員路九 款者宣欠前月 期領製薪北至 內取發業平十

**券保改給** 

三與見與 零八合秀 五生自挺號活顧同

廷後 外銀銭往欠 

也

理雅

消,江,有奇多上飛絕,直

。 塵流登俯異, 石動, 三出

@ 虚滚樓江。極洞。勢面波 頓 襲 臺 亭 為 甚 碳 若 懸 間

醋

魚

木石

生,桂的飲花

2 煮

這酷

是溜

人魚

王芝祥

年

之昏瞀

到人可中擠一車

見?競無榨 一們襲 人羣憐,了陣沒 看着風不只一爭率 下唉 個吵 昏一說中的 傳一感邊優的的!四些丁這 聲音· 性模 在 整 在 被 的 如 。 或 的 如 。 這天一炬? 碾 時喊片的許像

下來在你在 世樣據帶環 滑這 着際 來立這們生 的 444 1 來說 兩約 ,足生這活 人要們 地老經是。請,不,正城

大出你曹教但是要道了 金:人能快我點說破 队向發莫出不到說小。了

腿着在 曹巳不來來手, 事學縣 子老放裹。百:個身正脚,算的良 ,,在。你姓反半子用,將帳日善 就我眼現常出了死一棍當面。子, 

白們。友,時我到 呢市的時種**淺和被** ! 中死難荒地一水 境 水常,身 况 就無 更陷 享去,凉浮株淹車非恰論不在 樂。年的現株沒行身似如會泥 慣何荒兵在醫的時歷久何有裏 的不緊況四立零,其渴也都般 ,花藕湖 剝村粉,湖 哈到秋 畔或; 与風

的人們, 又何嘗知道被災區域之不幸生而為中國今日的人民! 那是不會喝地。 可是,到這時,是不幸生而為的房屋田地。 可是,到這時,是不幸生而為的房屋田地。 可是,到這時,是不幸生而為中國今日的人民! 那紧逼了來, 無辜的人民便一羣墓心不幸生而為中國今日的人民便一羣墓心, 活機出一個叫憐的季節。天本生而為中國今日的人民便一羣墓心, 活機出一個叫憐的季節。天本生而為中國今日的人民便一羣墓心, 活機出一個叫憐的季節。天本生而為中國今日的人民!那然為了來, 無辜的人民便一羣墓心, 活機出一個叫憐的季節。天本生而為中國今日的人民!那么不幸生而為中國今日的人民!那么不幸生而為中國今日的人民!那么不幸生而為中國今日的人民!那么不可是,是不可以以及其一个人民。 新者午平起 出一膳湖了 鮮樓,秋 之那羣天洋木的, 嫩外到月遊 可些繼災,都屋和 憐都續,這悽頂那

子簏。的產名 浸,濱草,菜 蓝澆另,湖剖個網末在調取水了個到 上糖出裹肚都水客在置湖魚是,醋一紹栗 經,是中到門魚的,別但魚樂與子 再濃,相了靈子,的中子到池魚西加厚熟當鳞活裹臨湖,特西子並湖 點,;間在!,兜

我媽; 手多了:

却媽而電人足

ommo

小長

說篇

¿ mm è

ず、

聽。這光都,當

上的而的,跳取時裏而製湖 嫩一汁嫩時泡的魚用。把丁來餵西有 **簠魚的好湖的** 場而滿笑想長署役騙,徵時尹由人解趣獲,柄者。副,官均得,劉熱推組

少升解。,京官榮職躬國段夢境重旋通 天鈴措咸兆。膺。赴民芝庚班。里縣 之繁於趨區此警因道軍泉,師晚,王鷄鈴昏附域手備是院當尚盡回年為鐵 程大,瞀乩,杜除而向局未提舊,舊珊 ,昔,壇原姓東天乩同入京京修京へ 更日非,轄,路橋壇意京兆, 真兆芝 從推常請二則司歌請,執 財黨好區祥 之之人乩十八个舞示乃政廳於道著し 作以初鄞縣老;台。税,存曹,名, 於 鳥來料成 , 祖為戲點街京款仲時香清 

軒生小青上王治座元原式洽同

有備間一庵 漢片愛九電





秋後熱的感想 作便他的不

**史遣青蓮憶謝公** 局樓廣座氣如虹 筆理此徑 目空餘子

0

按提行,門提後顧蘭,實稱至へ,意

此督至前還督又提諸並座司我即至達

段日土往宮仍命督國俄六國北葡寶禮上

記:耳西。攜隨資里京步賽京勸座へ命

與司其洋余我帶我數去,國,牙前按提

康此國,方退俄飲。赤正窪行一跪即督

熙人四有下原官。余道向上多人行意問

繁達己 爲此引難。下神;取 就工說 簡夫明這達經 ,,他一即營,共原抒,在, 筆當在段所,以喻文詞融譯又 筆然翻話以皆顯,詞,會者恐 達,為以其則理自於,意意能時他信為意當本然心將義,設的在也達;前深互,全有 翻删求自与,凡後,備則交漏

华譯 求用法理於法片章行。誠 0 的 正而又。 他能 達近句微行 難世法言遠 軌不日子勺對事 ;利,,已 ()遠:日易於, 往俗則用耳 亦。言: 日雅已即三之僻: ,經 往交為漢。 抑字達以實 義,易前則僅外譯乃文而辭說了 就則;字精期,事文,已立:一

門首燕

下都子

觀機

是音在

雅後學舉不問 是則貽奇有於詞 位:刻艱哉所斯, 的:意深"?不二毫 厅上求文不得者釐 ,之此也間里 不譏譯。,, 過,,豈夫審

不世我出是 必的者高通 斤譯病僧俗 斤者占鸠的 於,一摩雅的 學求句羅; 他通話什所 哩俗,的以,很 的叫「他並有

念張宜是,開 杭翰得杭同封

,風,的溜

我起比美黄

有了開味河

這常」。個都,但

如實頗釣固擇 ,館。一切賣, 将与而樣小到每

在的本帶人溜得 碟嫩身柄盛魚 子肉而与稍帶! 裏,外,的柄 ,批,就美。 像成再是味, 元角是吃,的

慶三道果起個! 司用已是酒 柄勺經現蚧 杭一嗆不在蝦 州了蝦很這式

,岳的的七條醋美 坟, 瓦角從溜, 旁價塊為五魚得 邊目魚止角都未 ,的只,;六是曾 **¬要咪如分整有** 

報明稿有紙白,人

副的說要

刊話來問

至 一 聞 教頭 余,滿一 教督 余師 良帶 耳 矣及其師, 照云語意師攜逐問,入曼 。 印隨 ,下西是 名達 細余一: 其耶 荷 □ 督帶名坐洋馬阿禮詢手對¬二穌蘭 **遂還二郭,禮乳拉大一,答汝為會語** 退京十禮出謝所奇西路至。從西中,。五瑪左恩製一洋情前上俄洋三略 へ 上人 地邊。 、,荷 形離 連京 國人 通 实章,也自然很明顯地露出他的 來得完全的報格,當然也不是 者的意見,他們願作平心靜氣的 我不必說,因為我常在本園投稿 是一本園的報格。可是你如定要聽得個明 是一本園的報格呢? 一面一個個自己努力去好了。 他們自己努力去好了。 他們自己努力去好了。 他們自己努力去好了。

問現迷何殿處至余亦若一个少,叩大余 答至 而新,坐一飲逐干席當月一禮利通 ①爪 那聞 上。 丈少一度,為?名。○西 窪城? 又刻七許謹,命好係波上國洋 國,答命許八,對離坐哇乘瑪命語幾 地意曰提光尺仍。波。之車斯起。國 方欲: 督景前敬語蘭於譯騎, 。即語 ,從同間,,還畢法是晉馬皆一見。 行法自國宴亦提,朗余心?教法有余 已耳本家畢以督親西謝又抑師國官答 七西國會,此,執个坐命或。人從以 年 个起 遺上酒詢 金即 。我乘上名後 通, 即程 一顧 賜問 杯法 又前 船命 熱退 俄 今波時西我之通酒蘭命,?熱爾出國 將斯,洋點。官へ西熱提上教必,日

0

(三)

屏風寫玄

0

熙時

俄使臣晉京

B

記

輯是如)

(爪金) 格

抬,開事的來上產氣刊態是有平有高他徵。,了所階,。恰非的的紳

訂裝 招卡封畵 簿雜金新 務 貼片 美報 冊 結當 基 一 纺